

Groupe de travail Water/ Group de travail eau/ Grupo de trabajo Agua/ Ομάδα εργασίας νερό

EN

Organisation: CGT-SP (France) ; Blue Planet Project (Canada) ; CSA (Senegal) ; EPSU (Europe) ; EYDAP (Greece); EYATH Union (Greece) ; INDECOSA-CGT (France) ; Plataformas de acuerdos públicos de las Americas (South America) ; Pravo Na Vodu (Serbia) ; SFCP (Canada) ; STAL (Portugal) ; UGT-CEC (Spain) ; Ver.di (Germany)

Between the disruption of "hydrological cycle" due to climate change, the privatisation led by multinationals in the «small water cycle» (drinking water and wastewater treatment), pollution problems in aquatic environments and the overuse of water resources for industrial or agricultural purposes, nearly 40% of the world's population is under «water stress». It is vital for our societies to ensure the sustainability and the right to access water. Based on the struggles of unions and groups of inhabitants, the first victims of the situation, this working group proposes to take stock of current struggles and the need to build answers adapted to improving the quality and different uses of water.

Analyse Findings:

- Water stress
- Climate change will impact on our other struggles to access water
- Financialisation of water
- Water shortage
- Water contamination
- Pressure of multinational
- Outsourcing of water management
- Intensive agriculture draining water
- Democratic dimension of water management
- Water as a human right to strength the movement
- Water as major issue that has an impact on the economy, the environment and the future
- public water service and not just defend public water management

Propositions & Strategies

- Fight against privatisation
- Water management where the interests of the population and not the industry are put forward
- The human right to water and sanitation
- Public service management

- Include all stakeholders and judge distribution according to social and economic criteria.
- Water resources preservation
- Strategies against drought in the big cities
- Promoting local alternative practices
- PPPs as a danger
- participatory and democratic management
- Social mobilisation against multinationals
- The popularisation of talking about water and energy
- Water as a global issue
- Drought and public management
- The inclusion of ancient practices in water management
- Cooperation between public companies

FR

Organisation : CGT-SP (France) ; Blue Planet Project (Canada) ; CSA (Sénégal) ; EPSU (Europe) ; EYDAP (Grèce) ; EYATH Union (Grèce) ; INDECOSA-CGT (France) ; Plataformas de acuerdos públicos de las Americas (Amérique du Sud) ; Pravo Na Vodu (Serbie) ; SFCP (Canada) ; STAL (Portugal) ; UGT-CEC (Espagne) ; Ver.di (Allemagne)

Entre le dérèglement du "cycle hydrologique" dû au changement climatique, la privatisation menée par les multinationales dans le "petit cycle de l'eau" (eau potable et traitement des eaux usées), les problèmes de pollution des milieux aquatiques et la surexploitation des ressources en eau à des fins industrielles ou agricoles, près de 40% de la population mondiale est soumise au "stress hydrique". Il est vital pour nos sociétés d'assurer la durabilité et le droit d'accès à l'eau. En s'appuyant sur les luttes des syndicats et des groupes d'habitants, premières victimes de la situation, ce groupe de travail propose de faire le point sur les luttes actuelles et la nécessité de construire des réponses adaptées à l'amélioration de la qualité et des différents usages de l'eau.

Analyser les constats :

- Le stress hydrique
- Le changement climatique aura un impact sur nos autres luttes pour l'accès à l'eau
- Financiarisation de l'eau
- Pénurie d'eau

- Contamination de l'eau
- Pression des multinationales
- Externalisation de la gestion de l'eau
- L'agriculture intensive qui draine l'eau
- Dimension démocratique de la gestion de l'eau
- L'eau comme droit humain pour renforcer le mouvement
- L'eau comme enjeu majeur qui a un impact sur l'économie, l'environnement et l'avenir
- service public de l'eau et pas seulement la défense de la gestion publique de l'eau

Propositions et stratégies

- Lutter contre la privatisation
- Une gestion de l'eau où les intérêts de la population et non de l'industrie sont mis en avant
- Le droit humain à l'eau et à l'assainissement
- Gestion du service public
- Inclure toutes les parties prenantes et juger la distribution selon des critères sociaux et économiques.
- Préservation des ressources en eau
- Stratégies contre la sécheresse dans les grandes villes
- Promouvoir les pratiques alternatives locales
- Les PPP comme danger
- Gestion participative et démocratique
- La mobilisation sociale contre les multinationales
- La vulgarisation du discours sur l'eau et l'énergie
- L'eau comme enjeu global
- Sécheresse et gestion publique
- L'inclusion de pratiques anciennes dans la gestion de l'eau
- Coopération entre entreprises publiques

ES

Organización : CGT-SP (Francia) ; Blue Planet Project (Canadá) ; CSA (Senegal) ; EYDAP (Grecia) ; EYATH Union (Grecia) ; INDECOSA-CGT (Francia) ; Plataformas de acuerdos públicos de las

Américas (Sudamérica) ; Pravo Na Vodu (Serbia) ; SFCP (Canadá) ; STAL (Portugal) ; UGT-CEC (España) ; Ver.di (Alemania)

Entre la perturbación del "ciclo hidrológico" debida al cambio climático, la privatización llevada a cabo por las multinacionales en el "pequeño ciclo del agua" (agua potable y tratamiento de aguas residuales), los problemas de contaminación de los medios acuáticos y la sobreexplotación de los recursos hídricos con fines industriales o agrícolas, cerca del 40% de la población mundial sufre "estrés hídrico". Es vital para nuestras sociedades garantizar la sostenibilidad y el derecho de acceso al agua. A partir de las luchas de los sindicatos y de los grupos de habitantes, primeras víctimas de la situación, este grupo de trabajo propone hacer un balance de las luchas actuales y de la necesidad de construir respuestas adaptadas a la mejora de la calidad y de los diferentes usos del agua.

Analizar los resultados:

- El estrés hídrico
- El cambio climático repercutirá en nuestras otras luchas por el acceso al agua
- Financiación del agua
- Escasez de agua
- Contaminación del agua
- Presión de las multinacionales
- Externalización de la gestión del agua
- La agricultura intensiva drena el agua
- Dimensión democrática de la gestión del agua
- El agua como derecho humano para fortalecer el movimiento
- El agua como tema principal que tiene un impacto en la economía, el medio ambiente y el futuro
- servicio público del agua y no sólo defender la gestión pública del agua

Propuestas y estrategias

- Lucha contra la privatización
- Una gestión del agua en la que se defiendan los intereses de la población y no de la industria
- El derecho humano al agua y al saneamiento
- Gestión del servicio público

- Incluir a todos los interesados y juzgar la distribución según criterios sociales y económicos
- Preservación de los recursos hídricos
- Estrategias contra la sequía en las grandes ciudades
- Promover prácticas locales alternativas
- La colaboración público-privada como peligro
- Gestión participativa y democrática
- Movilización social contra las multinacionales
- La popularización de hablar de agua y energía
- El agua como problema global
- La sequía y la gestión pública
- La inclusión de prácticas ancestrales en la gestión del agua
- Cooperación entre empresas públicas

GR

Οργάνωση : CGT-SP (Γαλλία) ; Blue Planet Project (Καναδάς) ; CSA (Σενεγάλη) ; EPSU (Ευρώπη) ; ΕΥΔΑΠ (Ελλάδα) ; Ένωση ΕΥΑΘ (Ελλάδα) ; INDECOSA-CGT (Γαλλία) ; Plataformas de acuerdos pùblicos de las Americas (Νότια Αμερική) ; Pravo Na Vodu (Σερβία) ; SFCP (Καναδάς) ; STAL (Πορτογαλία) ; UGT-CEC (Ισπανία) ; Ver.di (Γερμανία).

Μεταξύ της διατάραξης του "υδρολογικού κύκλου" λόγω της κλιματικής αλλαγής, της ιδιωτικοποίησης υπό την ηγεσία των πολυεθνικών στον "μικρό κύκλο του νερού" (πόσιμο νερό και επεξεργασία λυμάτων), των προβλημάτων ρύπανσης στα υδάτινα περιβάλλοντα και της υπερβολικής χρήσης των υδάτινων πόρων για βιομηχανικούς ή γεωργικούς σκοπούς, σχεδόν το 40% του παγκόσμιου πληθυσμού βρίσκεται υπό "υδατικό στρες". Είναι ζωτικής σημασίας για τις κοινωνίες μας να διασφαλίσουν τη βιωσιμότητα και το δικαίωμα πρόσβασης στο νερό. Με βάση τους αγώνες των συνδικάτων και των ομάδων κατοίκων, των πρώτων θυμάτων της κατάστασης, αυτή η ομάδα εργασίας προτείνει να γίνει ένας απολογισμός των σημερινών αγώνων και της ανάγκης να οικοδομηθούν απαντήσεις προσαρμοσμένες στη βελτίωση της ποιότητας και των διαφορετικών χρήσεων του νερού.

Ανάλυση των ευρημάτων:

- Υδατική πίεση

- Η κλιματική αλλαγή θα επηρεάσει τους άλλους αγώνες μας για πρόσβαση στο νερό
- Χρηματοδότηση του νερού
- Έλλειψη νερού
- Μόλυνση του νερού
- Πίεση των πολυεθνικών
- Εξωτερική ανάθεση της διαχείρισης του νερού
- Εντατική γεωργία που αποστραγγίζει το νερό
- Δημοκρατική διάσταση της διαχείρισης των υδάτων
- Το νερό ως ανθρώπινο δικαίωμα για την ενίσχυση του κινήματος
- Το νερό ως μείζον ζήτημα που έχει αντίκτυπο στην οικονομία, το περιβάλλον και το μέλλον
- δημόσια υπηρεσία ύδρευσης και όχι μόνο υπεράσπιση της δημόσιας διαχείρισης του νερού

Προτάσεις και στρατηγικές

- Αγώνας κατά της ιδιωτικοποίησης
- Διαχείριση του νερού όπου προτάσσονται τα συμφέροντα του πληθυσμού και όχι της βιομηχανίας
- Το ανθρώπινο δικαίωμα στο νερό και την αποχέτευση
- Διαχείριση δημόσιας υπηρεσίας
- Συμπερίληψη όλων των ενδιαφερομένων και κρίση της διανομής με κοινωνικά και οικονομικά κριτήρια.
- Διατήρηση των υδάτινων πόρων
- Στρατηγικές κατά της ξηρασίας στις μεγάλες πόλεις
- Προώθηση τοπικών εναλλακτικών πρακτικών
- Οι ΣΔΙΤ ως κίνδυνος
- συμμετοχική και δημοκρατική διαχείριση
- Κοινωνική κινητοποίηση κατά των πολυεθνικών
- Η εκλαϊκευση της συζήτησης για το νερό και την ενέργεια
- Το νερό ως παγκόσμιο ζήτημα
- Ξηρασία και δημόσια διαχείριση
- Η ενσωμάτωση των αρχαίων πρακτικών στη διαχείριση των υδάτων
- Συνεργασία μεταξύ δημόσιων επιχειρήσεων

